



# Mini-Dampf bügeleisen

92206

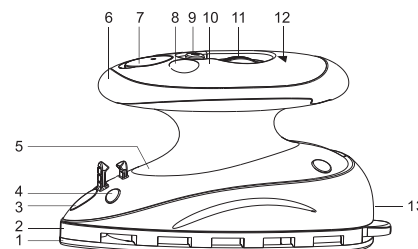


Kleiber + Co. GmbH  
Wiggli 4, 88167 Röthenbach, Germany

[www.kleiber-co.de](http://www.kleiber-co.de)

922-06

321



- |                              |                                 |
|------------------------------|---------------------------------|
| 1.) Bügelsohle               | 8.) Wassertank                  |
| 2.) Sohlenmantel             | 9.) Dampfreger                  |
| 3.) Kontrollleuchte          | 10.) Griff                      |
| 4.) Schraube                 | 11.) Temperaturregler           |
| 5.) Gehäuse                  | 12.) Einstellhilfe / Markierung |
| 6.) Gummigriff               | 13.) Spannungsumschalter        |
| 7.) Abdeckung vom Wassertank |                                 |

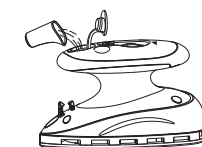
## Technische Daten

Netzspannung	100–127 V / 220–240 V
	50–60 Hz
	260–420 W / 343–408 W
Schutzklasse	1
Temperatur	65–230°C
Größe	13,5 x 7,6 x 7,9 cm
Wassertank	34 ml
Gewicht	420 g
Sohlengröße	50 cm <sup>3</sup>



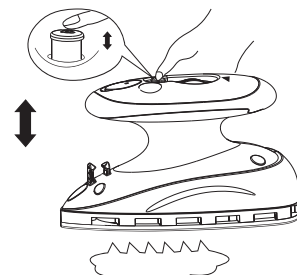
**Entsorgung:** Elektro- und Elektronikgeräte sowie Batterien dürfen nicht über den Hausmüll entsorgt werden.

- 1.) Stellen Sie den Temperaturregler auf die Position "0", stellen Sie das Bügeleisen horizontal hin und befüllen Sie den Wassertank.



Hinweis: Seien Sie beim Befüllen des Wassertanks vorsichtig, sodass der Tank nicht überläuft. Wir empfehlen normales Wasser oder destilliertes Wasser zu verwenden.

- 2.) Stecken Sie den Stecker in die Steckdose und stellen Sie die benötigte Temperatur ein. Warten Sie bis das Licht erlischt, erst dann ist die gewünschte Temperatur erreicht. Drücken Sie den "Dampf" Knopf (9) falls nötig.



- 3.) Wenn der Tank leer ist, entfernen Sie das Bügeleisen vom Stromnetz und wiederholen Schritt 1 und 2 bis Sie fertig gebügelt haben.

## Sicherheitshinweise

- 1.) Bitte lesen Sie die Gebrauchsanleitung sorgfältig durch und bewahren diese auf.
- 2.) Dieses Gerät ist nicht für kommerzielle Zwecke, sondern nur für den Hausgebrauch geeignet.
- 3.) Benutzen Sie das Gerät nur mit trockenen Händen.
- 4.) Personen mit geistiger oder körperlicher Beeinträchtigung sowie Kinder dürfen das Bügeleisen nur unter Aufsicht einer für ihre Sicherheit zuständigen Person benutzen.
- 5.) Das Bügeleisen darf nicht benutzt werden, wenn es heruntergefallen ist und sichtbare Schäden aufweist oder undicht ist.
- 6.) Wenn Sie Mängel feststellen (Brandgeruch, Rauch, Flüssigkeitsaustritt) entfernen Sie das Gerät direkt aus der Steckdose und benutzen Sie es nicht.
- 7.) Bitte von heißen oder spitzen Gegenständen fernhalten, nicht der direkten Sonne aussetzen und nicht bei hoher Luftfeuchtigkeit lagern. Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- 8.) Schalten Sie das Gerät nach der Benutzung immer aus und ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose (bitte am Stecker ziehen und nicht am Kabel). Gerät nicht abdecken so lang es in Betrieb ist oder noch warm ist.
- 9.) Leeren Sie nach jedem Gebrauch den Wassertank vollständig aus.
- 10.) Das Bügeleisen und dessen Kabel müssen während und nach dem Gebrauch außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahrt werden. Es besteht Verletzungsgefahr.
- 11.) Ein Umbauen oder Verändern des Produkts beeinträchtigt die Produktsicherheit. Achtung Verletzungsgefahr.
- 12.) Das Bügeleisen darf nicht unbeaufsichtigt gelassen werden, während es an das Stromnetz angeschlossen ist.
- 13.) Der Stecker muss aus der Steckdose gezogen werden, bevor der Wassertank mit Wasser gefüllt wird.
- 14.) Die Einfüllöffnung darf während des Gebrauchs nicht geöffnet werden.
- 15.) Das Bügeleisen ist nicht für den regelmäßigen Gebrauch bestimmt.

⚠ Achtung!	
<p>Heiße Flächen (Sohle, Gehäuse) nicht berühren, Verletzungsgefahr!</p> <p><b>Nicht berühren (heiß)</b></p>	<p>Achtung Verbrennungsgefahr im Bereich des Dampfes. Nicht anfassen.</p> <p><b>Nicht berühren (heiß)</b></p>
<p>Das Bügeleisen darf nur auf einer stabilen Unterlage abgestellt und benutzt werden.</p> <p>Das Bügeleisen kann sonst herunterfallen oder die Bügelsohle verkratzen.</p>	<p>Nicht schütteln während dem Bügeln mit Dampf.</p> <p><b>Nicht berühren</b> Es kann heißes Wasser austreten.</p>



Verbotene Handlungen



Bitte beachten

## Achtung

- Bevor Sie das Bügeleisen in die Steckdose stecken achten Sie darauf, dass die eingestellte Netzspannung der des Netzes entspricht. Die Spannung kann zwischen 220–240 V und 100–127 V gewählt werden (13).
- Das Bügeleisen darf nicht benutzt werden, wenn es heruntergefallen ist und Sie Schäden feststellen.
- Nicht auf rauen Oberflächen bügeln, dies kann zu Beschädigungen an der Bügelsohle führen.
- Das Bügeleisen hat 3 Temperatur-Bereiche. Die Dampffunktion kann nur im "Max"-Bereich verwendet werden, da das Bügeleisen sonst tropfen kann.

## Reinigung und Pflege

- 1.) Achten Sie darauf, dass das Bügeleisen nicht mit dem Stromnetz verbunden ist.
- 2.) Reinigen Sie das Gehäuse und die Bügelsohle mit einem weichen angefeuchteten Tuch.
- 3.) Bei größeren Verschmutzungen reinigen Sie es mit einem weichen in Essigwasser oder neutraler Reinigungslösung getauchtem Tuch. Verwenden Sie keine aggressiven oder kratzenden Reinigungsmittel.

OK!



neutrale Waschlösung



Waschpulver

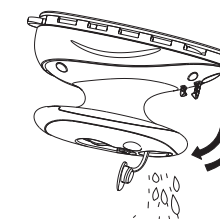


Lösungsmittel

## Garantie-Hinweis

Für dieses Gerät gilt eine 12-monatige Garantie ab dem Tag des Kaufs. Während der Laufzeit der Garantie wird ein Fehler des Geräts oder seines Zubehörs, der auf Material- oder Herstellungsfehler zurückzuführen ist, kostenlos durch Reparatur oder nach unserem Ermessen durch Ersatz beseitigt. Die Garantieleistungen bedeuten weder eine Verlängerung der Garantiezeit noch ein Recht auf eine neue Garantie. Die Garantie erlischt im Falle einer nicht autorisierten Modifizierung oder Reparatur.

- 4.) Nach Gebrauch bitte sofort den Dampfkopf ausschalten und den Netzstecker ziehen. Das Bügeleisen umdrehen und das Wasser ausschütten. 3 Minuten lang wieder in die Steckdose stecken, um das Bügeleisen trocken zu halten. Ziehen Sie dann das Netzkabel heraus und wickeln Sie es auf, nachdem das Bügeleisen vollständig abgekühlt ist. Bewahren Sie es in der Schachtel und außerhalb der Reichweite von Kindern auf.



## Tipps fürs Bügeln

- Für empfindliche Stoffe oder Stoffe, die niedrige oder mittlere Temperaturen erfordern, testen Sie das Bügeln bitte zunächst auf einer kleinen Fläche um eine Beschädigung des Kleidungsstücks zu vermeiden.
- Wählen Sie für Kombinationsstoffe die Temperatur gemäß der niedrigsten Angabe auf dem Kleidungsstück.
- Beginnen Sie für Kleidung mit unterschiedlicher Hitzebeständigkeit mit der niedrigsten zulässigen Temperatur.

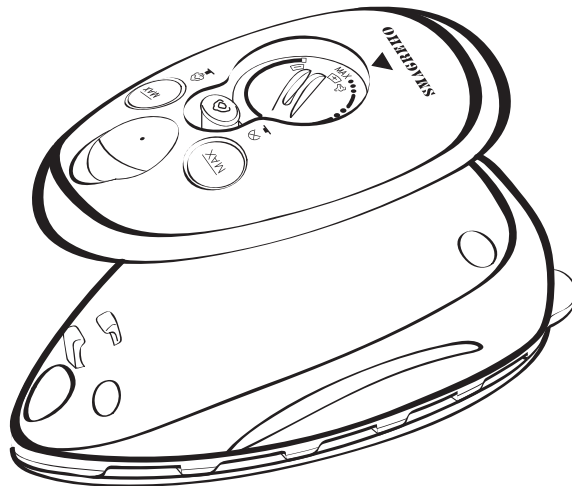
Die Stufen gemäß der Einstellungen am Bügeleisen:

- Synthetik, Seide (niedrige Temperatur)
- Wolle (mittlere Temperatur)
- Baumwolle, Leinen (hohe Temperatur)



# Mini steam iron

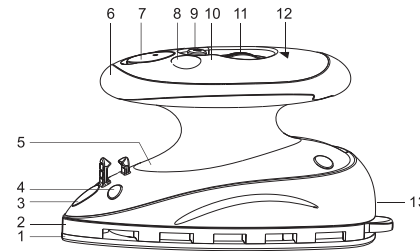
92206



Kleiber + Co. GmbH  
Wigglis 4, 88167 Röthenbach, Germany

[www.kleiber-co.de](http://www.kleiber-co.de)

321



- |                         |                              |
|-------------------------|------------------------------|
| 1.) Soleplate           | 8.) Water tank               |
| 2.) Soleplate edging    | 9.) Steam regulator          |
| 3.) Indicator light     | 10.) Handle                  |
| 4.) Screw               | 11.) Temperature controller  |
| 5.) Housing             | 12.) Adjustment aid/markings |
| 6.) Rubber handle       | 13.) Voltage switch          |
| 7.) Cover of water tank |                              |

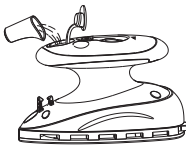
### Technical data

Mains voltage	100–127 V / 220–240 V
	50–60 Hz
	260–420 W / 343–408 W
Protection class	1
Temperature	65–230°C
Size	13,5 x 7,6 x 7,9 cm
Water tank	34 ml
Weight	420 g
Soleplate size	50 cm <sup>3</sup>



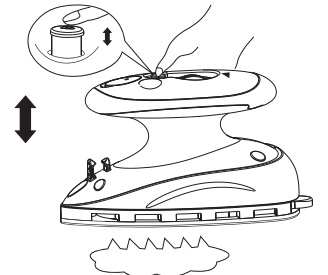
**Disposal:** Waste electrical and electronic equipment and batteries must not be disposed of in household waste.

- 1.) Set the temperature controller to position "0", place the iron horizontally and fill the water tank.



**Note:** Be careful when filling the water tank so that the tank does not overflow. We recommend using normal water or distilled water.

- 2.) Insert the plug into the socket and set the required temperature. Wait until the light goes out, only then has the desired temperature been reached. Press the "steam" button (9) if necessary.



- 3.) Once the tank is empty, disconnect the iron from the mains and repeat steps 1 and 2 until you have finished ironing.

### Safety information

- 1.) Please read the directions for use carefully and retain them.
- 2.) This device is not suitable for commercial purposes, only for domestic use.
- 3.) Only use the device with dry hands.
- 4.) People with mental or physical impairments and children may only use the iron under the supervision of a responsible person for their safety.
- 5.) It is not permitted to use the iron if it has been dropped and there is visible damage or leaks.
- 6.) If you find defects (smell of burning, smoke, leaking liquid), remove the device from the plug socket immediately and do not use it.
- 7.) Please keep away from hot and sharp items, do not expose to direct sunlight and do not store at high humidity. Never immerse the device in water or other liquids.
- 8.) Always switch the device off after use and remove the plug from the socket (please pull the plug and not the cord). Do not cover the device while it is in operation or still warm.
- 9.) Empty the water tank completely after every use.
- 10.) The iron and its cord must be stored out of reach of children during and after use. There is a risk of injury.
- 11.) Converting or changing the product impairs product safety. Attention: risk of injury.
- 12.) The iron must not be left unattended while it is connected to the supply mains.
- 13.) The plug must be removed from the socket-outlet before the water reservoir is filled with water.
- 14.) The filling aperture must not be opened during use.
- 15.) The iron is not intended for regular use.

Please note!	
<p>Do not touch hot surfaces (soleplate, housing), danger of burns.</p> <p><b>Do not touch (hot)</b></p>	<p>Attention! Danger of burns in the area of the steam. Do not touch.</p> <p><b>Do not touch (hot)</b></p>
<p>The iron may only be placed and used on a stable surface.</p> <p>The iron can otherwise fall or scratch the soleplate.</p> <p><b>Do not touch</b> Hot water can leak out.</p>	<p>Do not shake when ironing with steam.</p>

Prohibited actions Please note

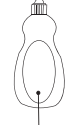
### Attention

- Before you insert the iron into the plug socket, ensure that the set mains voltage corresponds to the mains. The voltage can be selected between 220–240 V and 100–127 V (13).
- It is not permitted to use the iron if it has been dropped and you find damage.
- Do not iron on rough surfaces, this can cause damage to the soleplate.
- The iron has 3 temperature ranges. The steam function can only be used in the "Max" range, as the iron can otherwise drip.

### Cleaning and care

- 1.) Ensure that the iron is not connected to the mains.
- 2.) Clean the housing and the soleplate with a soft, damp cloth.
- 3.) In the event of more significant soiling, clean with a soft cloth immersed in vinegar water or a neutral cleaning solution. Do not use any aggressive or abrasive cleaning agents.

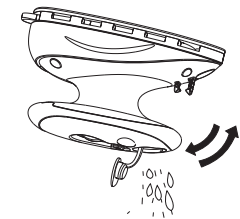
OK!



neutral  
cleaning  
solution

Washing powder

Solvent



### Tips for ironing

- For delicate fabrics or fabrics that require low or medium temperatures, please first test the iron on a small area to avoid damaging the garment.
- For combination fabrics, select the temperature according to the lowest temperature stated on the garment.
- Begin with the lowest permitted temperature for clothing with different heat resistance.

The levels according to the settings on the iron:

- Synthetic, silk (low temperature)
- Wool (medium temperature)
- Cotton, linen (high temperature)